



# El cantón de Appenzell Ausserrhoden

Breve retrato
Sistema político
Religión
Ocio (tiempo libre)





# **Breve retrato**

Appenzell Ausserrhoden es uno de los 26 cantones (estados federales) de Suiza. En términos de población, es uno de los cantones más pequeños. Típico de Appenzell Ausserrhoden son las tradiciones vividas y la diversidad natural regional.

## Cifras y hechos

El cantón de Appenzell Ausserrhoden tiene más de 56.000 habitantes, de los cuales aproximadamente el 18% son ciudadanos extranjeros. El cantón, que cubre una superficie de 243 km², consta de 3 distritos y 20 municipios. La principal localidad es Herisau. El idioma oficial es el alemán.

Vivir aquí es un privilegio. Pueblos encantadores, situados en las suaves colinas prealpinas, ofrecen oportunidades únicas para estar lejos del bullicio y cerca de los centros urbanos.

En Appenzell Ausserrhoden tenemos:

- una economía sólida y estable con una baja tasa de desempleo
- un paisaje hermoso y emocionantes ofertas turísticas
- tradiciones vibrantes
- impuestos estables y bajos
- costos de alquiler y construcción accesibles
- una buena red de transporte
- un sistema de salud y educación bien desarrollado

La población, la economía y la política están marcadas por la colaboración constructiva y el diálogo abierto. Esto es esencial para modelar sosteniblemente el futuro de los entornos de vida en Ausserrhoden. ¡Para una buena convivencia, todos son necesarios!

#### Historia

Appenzell Ausserrhoden se creó en 1597 mediante la división del territorio de Appenzell en una parte reformada (Ausserrhoden) y una parte católica (Innerrhoden). En 1513, Appenzell se convirtió en parte de la Confederación Suiza. La producción textil marcó el desarrollo económico a partir del siglo XVI.

Hitos importantes fueron la primera constitución cantonal en 1834 y la construcción del ferrocarril entre 1875 y 1913. En el siglo XX, el cantón experimentó avances políticos significativos: en 1934 se eligió al primer consejero federal de Ausserrhoden, en 1972 las mujeres obtuvieron el derecho al voto a nivel municipal y en 1989 a nivel cantonal.





## **Costumbres y tradiciones**

¡Como si el tiempo se hubiera detenido!

En ninguna otra región de Suiza se viven las tradiciones y costumbres con tanta intensidad como en Appenzell. A partir de mediados de mayo, los Sennen (pastores) llevan a los animales a los alpes con sus trajes tradicionales. Con el Kranzrock (falda tradicional), adornados con joyas de camafeo y el Mailändertuch (pañuelo de colores), asisten al « Stobete », un alegre festival con música de cuerda. En otoño, en las exposiciones de ganado, se corona a la vaca más hermosa. Nuestras tradiciones nos acompañan todo el año.

# Más información (enlaces, direcciones, folletos, hojas informativas)

www.hallo-ar.ch/es/el-canton-de-appenzell-ausserrhoden/breve-retrato





# Sistema político

En Suiza, el poder político está dividido en tres niveles: la Confederación, los cantones (Estados constituyentes) y los municipios. Los suizos pueden decidir sobre proyectos políticos en diversas votaciones.

#### El Estado Federal Suizo

El Estado Federal Suizo existe desde 1848. La capital es Berna. Suiza no constituye una unidad ni étnica, ni lingüística ni religiosa. Y dado que diversas culturas se unieron voluntariamente, se habla de "nación creada por propia voluntad de sus pueblos fundadores" (Willensnation). Suiza es un estado neutral a nivel de política internacional.

#### El federalismo

En Suiza, tanto los cantones como los municipios gozan de una gran autonomía, el sistema se denomina federalismo. Los 26 cantones y los más de 2000 municipios disponen de estructuras estatales completas. El cantón de Appenzell Ausserrhoden tiene su propia Constitución y su propio Gobierno, un Parlamento y Tribunales propios. Los cantones o los municipios son responsables de un gran número de funciones estatales. Por eso, por ejemplo, el <u>sistema escolar</u> es distinto de un cantón al otro. Y mientras las leyes federales rigen en toda Suiza, los cantones tienen sus propias leyes, que rigen únicamente en el territorio del respectivo cantón. También los municipios pueden dictar reglas propias. Para gestionar sus funciones, los cantones y los municipios, así como la Confederación, cobran <u>impuestos</u>.

### Separación de poderes

Para evitar la concentración de poder, en Suiza el poder del Estado nacional y cantonal está dividido en tres poderes independientes: el legislativo (el que dicta las leyes), el ejecutivo (el que aplica las leyes) y el judicial (los tribunales).

También los municipios disponen de un poder legislativo (Asamblea Municipal o Parlamento, (Gemeindeversammlung, Parlament) y un poder ejecutivo (Ayuntamiento o Consejo Municipal, Stadtrat, Gemeinderat). A nivel federal, el poder legislativo tiene dos cámaras: el Consejo Nacional y el de los Estados (National- und Ständerat). El Gobierno nacional se compone de 7 miembros y se llama Consejo Federal (Bundesrat). También a nivel nacional existen varios tribunales. Al Tribunal Federal, como instancia superior, pueden enviarse por ejemplo resoluciones de los tribunales cantonales, para que sean tratadas allí.





#### **Derechos democráticos**

Los suizos tienen derecho a votar (sufragio universal, es decir para hombres y mujeres por igual) y elegir los gremios políticos a nivel municipal, cantonal y federal, pero también pueden presentarse para ser elegidos. Además, los ciudadanos pueden tomar decisiones sobre asuntos políticos municipales, cantonales y federales, a través de referendos (democracia directa). Gracias a las iniciativas populares, los ciudadanos pueden asimismo someter a votación proyectos propios. Los extranjeros residentes en el cantón de Appenzell Ausserrhoden no tienen derecho de voto, pero pueden dirigir peticiones políticas a las autoridades.

Sin embargo, en Appenzell Ausserrhoden, existe el derecho al voto y a la candidatura a nivel municipal (municipio) para los extranjeros, siempre que hayan vivido en Suiza durante 10 años y en el cantón durante 5 años. Esto se aplica a los municipios de Trogen, Speicher, Wald y Rehetobel.

### **Derechos fundamentales**

En Suiza, los principios legales de absoluta prioridad están estipulados en la Constitución Federal (Bundesverfassung). Una importante componente de la Constitución Federal son los derechos fundamentales, basados en el Convenio Europeo de los Derechos Humanos (CEDH), que protegen la existencia humana (por ejemplo el derecho a la vida, derecho a ayuda en situaciones de emergencia) y a los individuos contra la violencia estatal o a grupos contra mayorías. Garantizan que nadie sea discriminado por su origen, su raza, su religión, su sexo o su orientación sexual. Las víctimas de discriminación racial reciben en el cantón de Appenzell Ausserrhoden apoyo y asesoramiento gratuitos. En Suiza rige la libertad religiosa, de opinión y de prensa.

Quien sea víctima de discriminación puede ponerse en contacto con el "HEKS Centro de Asesoramiento contra el Racismo y la Discriminación" (HEKS Beratungsstelle gegen Rassismus und Diskriminierung).

Para consultas sobre derecho laboral y la ley de igualdad, mujeres y hombres pueden recibir asesoramiento gratuito en el punto de información Trabajo.

# Más información (enlaces, direcciones, folletos, hojas informativas)

www.hallo-ar.ch/es/el-canton-de-appenzell-ausserrhoden/sistema-politico





# Religión

Tradicionalmente, Suiza es un país cristiano. No obstante, hoy en día muchos habitantes de Suiza pertenecen a otras comunidades religiosas. La libertad religiosa está garantizada y las escuelas estatales son laicas (religiosamente neutrales).

# Religión y Estado

La cultura suiza está tradicionalmente muy influida por los valores cristianos. Es responsabilidad de los cantones determinar la relación que debe regir entre la religión y el Estado. En la mayoría de los cantones de la Suiza alemana, también en el cantón de Appenzell Ausserrhoden, las comunidades religiosas cristianas son reconocidas como instituciones de derecho público (iglesias oficiales, Landeskirchen). Esto significa que el Estado les concede ciertos derechos. Esto significa, en concreto, que, por ejemplo, pueden cobrar impuestos a sus fieles. En el cantón de Appenzell Ausserrhoden, las iglesisas oficiales son la católica romana, la reformada y la católica cristiana.

## Religión en Appenzell Ausserrhoden

Además de las comunidades religiosas reconocidas por el derecho público (iglesias nacionales), el cantón de Appenzell Ausserrhoden alberga muchas otras comunidades religiosas de diversas confesiones. El cantón de Appenzell Ausserrhoden está influido por la tradición evangélica reformada.

### Libertad religiosa

La Constitución de Suiza garantiza la libertad religiosa. Todos tienen derecho a sus propias convicciones religiosas, a expresarlas y difundirlas. No se puede forzar a nadie a integrarse en una comunidad religiosa o a participar en actividades religiosas. Las personas pueden reunirse para celebrar rituales y fiestas religiosas. Nadie puede ser discriminado por su religión o sus creencias.





## Religión y escuela

La <u>escuela obligatoria</u> no es confesional, o sea que es religiosamente neutral, lo que no quiere decir que los temas religiosos no se traten en la clase. Se diferencia entre dos tipos de clase de religión: las clases de religión confesionales, relativas a las iglesias oficiales en Suiza y las clases de religión de la escuela, llamadas "Ética y religiones". En esta asignatura se tematizan cuestiones religiosas y éticas que afectan a todos los seres humanos. En la escuela primaria y en el primer curso del nivel superior es una asignatura obligatoria. La asistencia a la clase confesional de religión de las iglesias oficiales es voluntaria. Para niños de otras creencias hay comunidades religiosas que ofrecen posibilidades de asistir a clases de religión fuera de la escuela.

# Más información (enlaces, direcciones, folletos, hojas informativas)

www.hallo-ar.ch/es/el-canton-de-appenzell-ausserrhoden/religion





# **Ocio (tiempo libre)**

En el cantón de Appenzell Ausserrhoden hay numerosas y atractivas actividades de ocio (tiempo libre). Especialmente importantes son las asociaciones, que ofrecen la posibilidad de conocer a otras personas.

### **Asociaciones**

Muchos habitantes del cantón de Appenzell Ausserrhoden son miembros de una asociación (Verein). Hay asociaciones para los más variados intereses. También en municipios pequeños hay asociaciones deportivas, culturales y de otro tipo, que ofrecen una oportunidad ideal para entrar en contacto con otras personas. La mayoría de las asociaciones está abierta a cualquier persona. En las páginas web de los municipios hay información sobre las asociaciones.

## Ofertas para jóvenes

En el cantón hay muchas ofertas específicas para que los jóvenes pasen su tiempo libre y conozcan a gente de su edad. En muchos municipios hay centros de reunión y varias ofertas de ocio donde los jóvenes son atendidos, pueden aportar sus ideas y realizar sus proyectos (Jugendarbeit). Las ofertas suelen ser gratuitas. Las asociaciones de jóvenes ofrecen la posibilidad de realizar actividades con gente de la misma edad y practicar deportes en plena naturaleza. Los organizadores de estas ofertas son asociaciones, municipios o las iglesias oficiales. Las ofertas están abiertas a todos los jóvenes. El ayuntamiento del municipio de residencia ofrece más información al respecto.

### **Excursiones y cultura**

Appenzell Ausserrhoden ofrece numerosas posibilidades de excursiones y una rica oferta cultural. Hay muchas hermosas rutas de senderismo y ciclismo. Numerosos museos ofrecen exposiciones sobre una variedad de temas. El turismo desde la región de Appenzell proporciona información sobre opciones de excursiones y eventos. También se puede encontrar información sobre eventos culturales actuales en los periódicos locales.





### **Voluntariado**

El trabajo voluntario es una contribución social hacia otras personas y el medio ambiente, que no se remunera. Numerosas tareas en Suiza son tradicionalmente realizadas por voluntarios. Una gran parte de este trabajo se lleva a cabo en asociaciones. Uno puede involucrarse en asociaciones de cultura, deporte, asuntos sociales, educación, protección animal y ambiental, salud y otros ámbitos. La agencia especializada Benevol proporciona información sobre el trabajo voluntario y las oportunidades de participación.

# Más información (enlaces, direcciones, folletos, hojas informativas)

www.hallo-ar.ch/es/el-canton-de-appenzell-ausserrhoden/ocio-tiempo-libre